

Administration Communale de Mersch

Avis d'adjudication

Le **mercredi 21 février 2007 à 11.00 heures**, il sera procédé, au secrétariat de la Commune de Mersch, à l'ouverture de la soumission publique relative aux travaux suivants

- Objet des travaux

Construction d'une piscine "Krounebiert" à Mersch.

TRAVAUX DE PLANTATIONS AMENAGEMENT PAYSAGER DIVERS EQUIPEMENTS

Envergure env. 90 ares

- Gazon,
- Arbres à haute tige,
- Arbustes et conifères,
- Terre de culture pour bacs et pots.

Début des travaux: début avril 2007

Durée des travaux: 20 jours ouvrables.

Autorisation ministérielle no D 26/99 du 14.07.03.

Les bordereaux de soumission et cahiers des charges sont à enlever au bureau d'architectures Decker, Lammar & associés, 287, rue de Neudorf à Luxembourg, à partir du **mercredi 17 janvier 2007**. Les entreprises réserveront les cahiers des charges par téléphone au no 49 51 01-1 ou par email: sguazzin@architect.lu

Les offres conformes au règlement grand-ducal du 07 juillet 2003 portant exécution de la loi du 30 juin 2003 sur les marchés publics de travaux et de fournitures et portant l'inscription "soumission pour ..." doivent se trouver au secrétariat communal de MERSCH avant l'heure fixée pour l'ouverture.

Mersch, le 17 janvier 2007
Le collège des bourgmestre et échevins
Albert Henkel, bourgmestre
Albert Lentz, échevin
Fernand Braun, échevin

Avis

concernant l'enquête sur les vacances et les voyages d'affaires durant le 4e trimestre 2006

Dans le cadre de la mise en œuvre de la Directive 95/57/CE du Conseil de l'U.E. le STATEC effectuera dans le courant des huit prochaines semaines une enquête par sondage sur les vacances et les voyages d'affaires effectués durant les mois d'octobre, novembre et décembre 2006. L'exécution du sondage terrain a été confiée par le STATEC, à l'ETI (Europäisches Tourismus Institut GmbH an der Universität Trier).

Il est donc possible que vous soyez contactés par téléphone dans les huit semaines à venir entre 18:00 et 21:00 heures (du lundi au vendredi) ou entre 10:00 et

16:00 heures (les samedis) par un des enquêteurs de l'ETI qui vous posera des questions sur les modalités de vos vacances ou des voyages d'affaires que vous avez effectués durant les mois d'octobre, novembre et décembre 2006.

Les réponses individuelles au sondage ne sont ni divulguées, ni utilisées dans un but fiscal. Elles sont couvertes par le secret statistique conformément aux stipulations de l'article 7 de la loi du 9 juillet 1962 portant institution du STATEC.

Contacts: Mme Nicole Thinnes: tél: 478-4265 / M. André Wagener: tél: 478-4371 / M. Bert Hallerbach (ETI) 0049 651 978 6614

Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle

Recrutement auprès des lycées et des lycées techniques

Examens-concours en vue de l'admission au stage pédagogique pour l'enseignement secondaire et l'enseignement secondaire technique

Il est porté à la connaissance des intéressés (m/f) que le Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle organisera entre le 15 février 2007 et le 31 mai 2007 des examens-concours en vue de l'admission au stage pédagogique pour les fonctions suivantes:

Grade E7:

1. professeur de lettres: allemand (5), français (6), philosophie (2)
2. professeur de sciences: mathématiques (10)
3. professeur de doctrine chrétienne (1)
4. professeur-ingénieur / professeur de sciences de l'enseignement secondaire technique: écologie-environnement (1), électrotechnique (1), informatique (2)

Formation requise: bac + diplôme sanctionnant 4 années d'études de niveau universitaire

Grade E5:

professeur d'enseignement technique: professions de santé-infirmier (1); Formation requise: bac + au moins six semestres d'études universitaires, d'études spéciales supérieures ou une formation reconnue équivalente + le diplôme d'infirmier resp. d'infirmier gradué et le droit d'exercer la profession d'infirmier ou d'infirmier gradué

Grade E3ter:

maître de cours spéciaux: secrétariat (2)

Formation requise: bac + cycle de formation supérieure de 2 ans au moins ainsi que 3 années d'expérience professionnelle

Grade E2/E3bis:

maître d'enseignement technique: coiffure (2), électrotechnique (1), mécanicien d'autos (1), métiers du bâtiment (1), métiers du bois (1), métiers du métal (1), débosseleur-peintre (1), cuisinier-traiteur (1)

Formation requise: brevet de maîtrise + soit 5 années d'expérience professionnelle au total, soit 3 années d'expérience professionnelle après l'obtention du brevet (*les chiffres entre parenthèses indiquent le nombre de postes vacants*)

Inscription

Les demandes sont à présenter au moyen du formulaire d'inscription au Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle, 29, rue Aldringen à L-2926 Luxembourg, pour le **05 février 2007** au plus tard. Le formulaire peut être soit chargé du site Internet www.men.lu, soit commandé par téléphone.

Les informations supplémentaires peuvent être obtenues au ministère (tél. 478 5150 - 478 5131 - 478 5266 - 478 5124).

Poste vacant

La Représentation Permanente du Grand-Duché de Luxembourg auprès de l'ONU à New York désire recruter

1 employé (m/f) recruté(e) sur place à mi-temps

Profil demandé:

- études secondaires ou équivalentes accomplies;
- maîtrise des langues française, anglaise
- maîtrise parfaite du travail sur ordinateur;
- sens de l'initiative et aptitude à travailler de manière indépendante;

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae, de copies des diplômes et d'une photo d'identité sont à adresser pour le 26 janvier 2007 au plus tard au Ministère des Affaires Etrangères, Direction du Budget, des Finances, de l'Administration et du Contrôle financier des missions diplomatiques, 2-4, rue du Palais de Justice, L-1841 Luxembourg.

Pour tout renseignement supplémentaire, les candidat(e)s intéressé(e)s voudront prendre contact au N° de téléphone: 478 - 2418 (Mme Legil / matin).

Offre d'emploi

Le Ministère des Transports, Direction des Transports publics et Chemins de fer - Service "transports publics" se propose d'engager avec effet immédiat ou à convenir **un employé dans la carrière B1 (M/F)** à tâche complète et à durée indéterminée

Pourront concourir pour le poste les candidats (M/F) de

nationalité luxembourgeoise détenteurs d'un certificat attestant qu'ils ont suivi avec succès les trois années de l'enseignement secondaire ou de l'enseignement secondaire technique, section administrative et commerciale, ou bien qu'ils sont détenteurs d'un certificat d'études étranger reconnu équivalent par le Ministre de l'Education nationale et de la Formation professionnelle.

Profil souhaité:

- parfaites connaissances des trois langues administratives;
- des notions de la langue anglaise constituent un avantage;
- capacité de travailler de manière autonome et d'assurer des travaux de secrétariat;
- bonnes connaissances en bureautique (Word, Excel, ...);
- communication avec le public (réception, téléphone)

Les candidats (M/F) sont invités à adresser leur demande manuscrite pour le 24 janvier 2007 au plus tard au

Ministère des Transports
Direction des Affaires générales

L-2938 Luxembourg

Sont à joindre:

- extrait de l'acte de naissance;
- certificat de nationalité;
- extrait récent du casier judiciaire;
- notice biographique;
- copie certifiée conforme des certificats et diplômes d'études;
- photo récente.

Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenus au tél. 478-4447 et 478-4429.

Mitteilung

der Zoll- und Akzisenverwaltung an alle die ein Schankwirtschaftsrecht besitzen oder betreiben. Jahrestaxe 2007 und Verbrauchssteuerkontrollvignette (VCA)

Die für die Betreibung einer Schankwirtschaft im Jahre 2007 geschuldete Taxe ist bis zum 31. Januar 2007 beim zuständigen Zoll- und Akzisenamt zu entrichten. Nach diesem Datum kann für jeden Verspätungstag ein Zuschlag von 10% der geschuldeten Taxe erhoben werden.

Die unvollständige Begleichung der Taxe und der Zuschläge vor dem 1. Januar 2008 zieht das Erlöschen des Schankwirtschaftsrechtes, auf Grund dessen der Ausschank betrieben wurde, nach sich.

Im Laufe der nächsten Tage werden alle Besitzer oder Betreiber einer Ausschankgenehmigung schriftlich aufgefordert ihre Jahrestaxe zu begleichen.

Seit dem 1. Januar 2004 wendet die Zoll- und Akzisenverwaltung das "Règlement

grand-ducal du 9 septembre 2002 relatif au transport d'alcool ainsi qu'au commerce et à l'emmagasinage de produits soumis à accises" an.

Laut diesem Règlement, das ebenfalls sämtliche Betriebe betrifft, welche ein Schankwirtschaftsrecht besitzen oder betreiben, erhalten die Betreiber nach Begleichung der Jahrestaxe eine Verbrauchssteuerkontrollvignette (VCA).

Diese ist ein Jahr gültig und im Lokal so anzubringen, dass sie von aussen gut sichtbar ist.

Den Betreibern, welche nicht im Besitz einer gültigen VCA Vignette sind, droht eine Strafe von 625 - 3.125 €.

Ministère de l'Agriculture de la Viticulture et du Développement rural Administration des Services vétérinaires

Poste vacant

L'Administration des Services vétérinaires se propose d'engager pour les besoins du Laboratoire de médecine vétérinaire

1(un) LABORANTIN (m/f) à mi-tâche et à durée déterminée jusqu'au 22 janvier 2008.

Condition de formation: Diplôme d'assistant technique médical (ATM)

Les demandes avec CV sont à adresser au Directeur de l'Administration des Services vétérinaires, B.P. 1403, L-1014 Luxembourg, pour le 26 janvier 2007 au plus tard.

Pour tous renseignements complémentaires, les candidat(e)s voudront s'adresser au vétérinaire-chef du Laboratoire de Médecine Vétérinaire de l'Etat, tél. 478-2543 ou 478-2544.

Ministère des Travaux publics

Administration des Bâtiments publics

Division des Travaux Neufs Avis d'adjudication

Ouverture de la soumission: **mercredi 07 février 2007 à 10:00 heures**, Administration des Bâtiments publics, 10, rue du St-Esprit à L-1475 Luxembourg

Lycée technique Mathias Adam à Pétange

Objet: 1) travaux de gardiennage chantier

Envergure:

- Mise en disposition d'un poste de surveillance de chantier pendant 375 jours calendriers
- Début/Durée prévisible: Le début des travaux est prévu pour 1er semestre 2007

Objet: 2) travaux de dallage intérieur en béton reconstitué

Envergure:

- 11'200 m² de revêtement de sol en plaques de béton reconstitué, dim 30 x 30 x 3 cm (7'600 m² en gris, 2'800 m² en gris foncé et 800 m² en rouge)
- 2'900 m² de plinthes, dim 30 x 10 x 2,5cm (teinte grise)
- 55 m² de marches d'escalier en forme de L, dim 105 x 35 x 17cm, épaisseur 4cm (500pcs en gris, 40 pcs en gris foncé)

Début/Durée prévisible:

La durée prévisible des travaux est de 150 jours ouvrables à compter du 1er semestre 2007

Les intéressés sont tenus d'introduire leur candidature écrite au minimum 24 heures avant de retirer le dossier de soumission à

L'Administration des Bâtiments publics

"Soumissions"

Boîte Postale 112

L-2011 Luxembourg

Télécopieur: 46 19 19 - 555

Les plans, cahiers de charges et bordereaux de soumission sont à la disposition des candidats à l'adresse de l'administration à partir du mardi 16 janvier 2007.

Les offres portant l'inscription 'Soumission pour ... dans l'intérêt du Lycée technique Mathias Adam à Pétange' sont à remettre à l'adresse prévue pour l'ouverture de la soumission conformément à la législation et à la réglementation sur les marchés publics avant les date et heure fixées pour l'ouverture.

Il ne sera procédé à aucun envoi de bordereau.

Luxembourg, le 09 janvier 2007.

Le ministre des Travaux publics
Claude Wiseler

Ministère des Travaux publics

Administration des Ponts et Chaussées

Service Electro-Mécanique Avis d'adjudication

Ouverture de la soumission: **vendredi 09 février 2007 à 11:00 heures**, Bureaux du Service Electro-Mécanique / 25, rue du Chemin de Fer L-8057 Bertrange

Objet: **600 candélabres**

Objet: **900 armatures**

Les documents sont à la disposition des intéressés audit bâtiment les jours ouvrables de 9 à 11.30 heures à partir du 15 janvier 2007.

Les offres portant l'inscription 'Soumission pour...' sont à remettre à Monsieur le Chef de Service du Service Electro-Mécanique conformément à la législation et à la réglementation sur les marchés publics avant les date et heure fixées pour l'ouverture.

Il ne sera procédé à aucun envoi des documents.

Luxembourg, le 13 janvier 2007.

Le ministre des Travaux publics
Claude Wiseler